

ZPRACOVÁNÍ KRAJANSKÝCH FONDŮ
Archives of Czechs and Slovaks Abroad (ACASA)
University of Chicago, USA

- vědecký projekt RM 09/02/2010 -

Řešitel: PhDr. Mgr. Ilona Moravcová, Ph.D., Univerzita Pardubice

Termín řešení projektu: červenec – prosinec 2010

Úvodem:

V únoru 2010 byl hodnotící komisí Ministerstva zahraničních věcí České republiky přijat můj návrh na zpracování projektu „Zpracování krajanských fondů (inventarizace a katalogizace) v Archives Czechs and Slovaks Abroad, University of Chicago, USA“. K řešení projektu došlo v létě téhož roku. Ačkoliv původním záměrem bylo provedení počítačově katalogizace sbírky (pomocí amerického programu PastPerfect), během úvodních rozhovorů s hlavní knihovnicí oddělení Slovanských, východoevropských a euroasijských studií, paní June Pachuta Farris, se ukázalo, že jejich hlavním přáním je uspořádání archivní sbírky a provedení evidence a soupisu sbírky (prozatímního inventárního seznamu), která by se měla stát kompletní archivní pomůckou pro vyhledávání (*finding aid*) a v PDF formě veřejně přístupné na webových stránkách Univerzity.

Stručný popis sbírky

Archives of Czechs and Slovaks Abroad (dále jen ACASA) je v USA největší archivní sbírka zaměřená na Čechy v USA, zčásti i na Čechy z jiných částí světa.

Velká část materiálu v archivu ACASA byla zveřejněna v Severní Americe v posledních 160-ti letech, i když tituly ze zemí východní a západní Evropy, Austrálie, Jižní Ameriky a jiných zemí jsou také zastoupeny.

Archiv obsahuje širokou paletu knih o obecné a místní historii české a slovenské emigrace, od autorů jako například Jan Habenicht, Tomáš Čapek a Jaroslav Bubeníček. Informace o úspěších společensky aktivních přistěhovalců lze nalézt ve významné sbírce ročenek různých organizací: bratrských, sociálních, politických, náboženských, kulturních a sportovních. Mimo velkou sbírku časopisů a novin obsahuje ACASA téměř kompletní vydání almanachu Amerikán (1875-1958), širokou škálu periodik, jako například Hospodář (1891-1992), či Svobodná škola (1897-2004), poskytujících informace o historii českého a slovenského usidlování v celé Severní Americe. Archives of Czechs and Slovaks Abroad je v USA největší archivní sbírka zaměřená na Čechy v USA, zčásti i na Čechy z jiných částí světa. Obsahuje několik tisíc knih, brožur, periodik, kalendářů a zejména téměř 1000 krabic archivních dokumentů významných krajanských osobností a českoamerických spolků - např. unikátní pozůstalost Josefa Martínka s jeho deníky z cesty za našimi legionáři na Sibiř, soubory unikátních fotografií, pozůstalost Petra Zenkla, Karla Perglera, řadu dokumentů z

činnosti Rady svobodného Československa, dokumenty k chicagským návštěvám T.G. Masaryka nebo E. Beneše, k prvnímu, druhému a protikomunist. odboji atd. (viz. dále).

Jedním z nejvíce unikátních referenčních zdrojů v rámci ACASA je seznam devíti tisíc uprchlíků z Československa, kteří prošli uprchlickým táborem Regensburg (Německo), od ledna do srpna 1948.

Archiv Čechů a Slováků v zahraničí je samostatně umístěna sbírka v Regenstein Library, Univerzity Chicago a její obsah NENÍ poskytnut v on-line katalogu knihovny. Jako první krok v poskytování komplexního interaktivního on-line vyhledávání slouží uživatelům archivní pomůcka soupisu sbírky, aktuálně dokončená řešitelkou a hlavní knihovnicí oddělení Slovanských, východoevropských a euroasijských studií.

Archív ACASA se skládá ze dvou částí:

- Inventory I , kde je umístěna speciální kolekce - Osobní a institucionální dokumenty, publikace, fotografie a memorabilia,
- a Inventory II, obsahující knihovni sbírku – především monografie Čechů a Slováků.

Tyto dva seznamy poskytují širší obrázek o bohatství materiálu, které se nacházejí v ACASA a jejím využití pro vědecké pracovníky.

Geneze sbírky

Archiv Čechů a Slováků v zahraničí (ACASA) byl založen v roce 1972 doktorem Zdeňkem Hrubanem, nyní emeritním profesorem lékařské fakulty University of Chicago, katedry patologie, a doktorem Václavem Laškou, vedoucím Slovanského oddělení v Regenstein knihovně, v letech 1970 až 1985. Rozsáhlá archivní sbírka, založená a po více než tři desetiletí vedená profesorem chicagské univerzity Zdeňkem Hrubanem, je svým charakterem srovnatelná snad jen s největšími fondy bohemik v Hooverově institutu při Stanfordské Univerzitě či v Immigration History Research Center v Minneapolis. Nevýhodou a důvodem její nevelké přístupnosti a známosti pro veřejnost je, že stále čeká na standardní archivní zpracování. Důkladné prozkoumání a následné badatelské „vytěžení“ stovek metrů archiválií, tiskovin a unikátních fotografií proto ještě může přinést a s největší pravděpodobností také přinese nejedno překvapení [podobně o ACASA: Konečný, Karel. Chicagský archiv o Čechích

a Slovácích v Jižní Americe. In: Listy. Dvoutměsíčník pro kulturu a dialog. 3/2004. ISSN 1210-1222].

Díky osobní angažovanosti a sběru dokumentů provedeného dr. Hrubanem se sbírka ACASA skládá z několika tisíc knih, brožur, periodik, výročních publikací, ročenek a osobních dokladů Čechů a Slováků, kteří po určitou část svého života žili mimo Československo. Velká část materiálu uložených v archivu ACASA jsou dokumenty, které byly zveřejněny v Severní Americe za posledních 160 let; ostatní tituly ze západní Evropy, Austrálie a jiných regionů jsou rovněž reprezentativně zastoupeny. ACASA je samostatně umístěná sbírka, rozdělena do dvou celků, přičemž stávající časopisy, mikrofilmy a rukopisy jsou umístěny ve zvláštní kolekci Research Centra (*Special Collection Research Center*) a monografie a retrospektivní periodika jsou zpřístupněna ve slovanském oddělení knihovny.

a) první snahy o založení archivu českých přistěhovalců

První zmínka o myšlence založit archiv českých přistěhovalců do USA se nachází v Hlasu Jednoty Obcí Svobodomyšlných, z 15. srpna 1875 (ročník.3., č.10) v dopise Maxe Kirchmanna, kde pokládá otázku kam má zaslat 12,50 dolarů pro archiv. František Matouš Klácel (1808-1882), český národní buditel v Americe a národní socialista, ho odkázal na česko-amerického politika, novináře a lingvistu Karla Jonáše (1840-1896) a redaktora Vojtěcha Maška. Plánovaný archiv byl pravděpodobně zaměřen na historii racionalistů. Velkého množství dokumentů vztahující se k časně historii Čechů v Americe bylo přivezeno do Prahy v roce 1895 u příležitosti Národní československé výstavy. Později, v roce 1905, začal evangelický kazatel František Boleslav Zdrůbek (1842-1911) a v roce 1911 redaktor Jaroslav E. Vojan Salaba šířit myšlenku založení Husova domu v Chicagu, kde by bylo otevřeno česko-americké muzeum. Husův dům byl nakonec postaven, otevřen 2. července 1916 a uzavřen v roce 1962. Muzeum československého dědictví v Berwynu, Illinois (*The Czechoslovak Heritage Museum, Library and Archives*), bylo otevřeno v roce 1974 je zřizováno pojišťovnou CSA Fraternal life. Ve stejné době (1972) byl založen archiv ACASA při chicagské univerzitě.

Stav sbírky a řešení projektového úkolu

Archiv Čechů a Slováků v zahraničí (ACASA) je uložen v Regenstein knihovně Univerzity Chicago (1100 East 57th Street, 60637 Chicago, Illinois) a je součástí speciální kolekce oddělení Slovanských, východoevropských a euroasijských studií (*Spesioal Collection of Slavic, East European and Eurasian Studies*).

K prosinci 2010 je archiv uložen v provizorních, neveřejných prostorách knihovny, v její vnitřní části (bez oken), druhého patra budovy. K dispozici je malé badatelské zákoutí, které je přímou součástí depozitáře.

Univerzita of Chicago projevila zájem na spoluúčasti MZV ČR na dokončení kompletní inventarizace sbírky. Jedním z nejsilnějších motivů bylo plánované stěhování veškerých archivů univerzity do nejmodernějších klimaticky řízených depozitářů. Jde o zcela novou budovu tzv. Mansueto knihovny a depozitáře, umístěné přímo v centru univerzitního kampusu. (V roce 2003 vyvstala potřeba zvýšit skladové prostory Regenstein knihovny. V roce 2004, skupina pracovníků knihovny provedla analýzu předpokládaného růstu knihovny a vznesla požadavek na high-density automatizovaný regálový systém. V roce 2008 byly získány finanční prostředky na stavbu a rok 2011 bude rokem velkého stěhování.) Novou knihovnu s depozitářem bude tvořit čítárna na úrovni přízemí budovy a v podzemní automatické depozitáře s automatickým ukládáním a načítáním (v systému ASRS). Tzv. high-density automatizované regály jsou označeny bar-kódem, tříděné podle velikosti, přičemž jednotlivé krabice archivních materiálů jsou uloženy do speciálního „koše“ a následně do kovové police. Tyto koše a jednotky budou umístěny v regálech v 7 patrovém hlubokém podzemním úložišti. Obsluha bude řízena robotickým jeřábem, který načte koše a regály a vybraný materiál „přiveze“ na povrch do čítárny. Knihovna byla pojmenována na počest pana Joe a paní Riko Mansueto, u příležitosti jejich 25-milion dolarového daru Universitě of Chicago v roce 2008. Plánované otevření nové knihovny a archivu bylo stanoveno na začátek roku 2011. Proto vznikl velký tlak na urychlené dokončení soupisu veškerých sbírek ve správě Univerzity, včetně sbírky ACASA, která nebyla kompletně zpracována. Neboť při přestěhování „pod zem“ bude již komplexní přístup ke zdrojům komplikovaný.

Nelze s přesností odhadnout velikost archivní sbírky ACASA. Hovoříme o 945 boxech v Inventory I., přičemž velikost boxů je různá (od krabice 50x40x30cm, přes karton 30x25x10cm, až po box, resp. šanon 30x25x5cm, a desky např. 100x50x?cm) a dalších 138 boxech jednotné velikosti (50x40x30cm) v Inventory II.

Obvyklý rozsah sbírky v běžných metrech není možné určit jednak z důvodu nedokončeného uspořádání sbírky a dále pak z důvodu technického (kdy se jednotlivé materiály budou vzhledem ke stěhování do nových prostor překládat do nových obalů).

Ve stávajících boxech části Inventory I. je uloženo ohromné množství materiálů, jejichž důsledná analýza a deskripce bude trvat řádově několik let. Následná katalogizace a digitalizace další desítky let. Jde především o obrovské množství výstřižků, rukopisů a fotografií, které si zaslouží důkladný popis, zařazení, ošetření a digitalizaci. Z tohoto důvodu se předpokládá nutnost další budoucí manipulace se sbírkou.

V době zahájení řešení projektu byl ze strany univerzity ukončen soupis necelé jedné poloviny sbírky. Zbývající část byla nedokončena. Zjednodušeně lze říci, že v nedokončené části byly zhruba 2/3 boxů pouze orientačně označeny názvem (postihujícím jeho obsah) a zbytek nebyl označen vůbec (tzn. nebylo přesně známo co box obsahuje). Hlavním úkolem tedy bylo provést kompletní soupis celé sbírky ACASA (tedy popis a případné další uspořádání všech boxů). Tato ambice se zdála být náročná a přijímající instituce rozhodně nepředpokládala, že by k naplnění tohoto úkolu bylo možné v rámci řešení projektu ze strany řešitelky (resp. MZV) dosáhnout.

V průběhu řešení projektu jsem se zaměřila na část Inventory I., jejíž zpracování bylo náročnější (Inventory II je snadná pro manipulaci a další zacházení, neboť obsahuje pouze knihy a brožury). Jednotlivé boxy byly otevírány a během zpracování obsahu byl prováděn soupis obsahu boxu, třídění materiálu podle určených kategorií (výstřižky, rukopisy, korespondence, fotografie, atd.), jejich označení dle vnitřní metodiky (číselné řazení) balení do vhodných obalů (obálky, papírové složky), případně čištění (např. odstraňování kovových či gumových součástek apod.) atd. Při manipulaci s materiálem nebyla prováděna žádná skartace.

Během řešení projektu se podařilo dokončit kompletní soupis celé sbírky ACASA. Nejobecněji lze říci, že nyní máme konkrétní představu o tom, co jednotlivé boxy obsahují. V soupisu sbírky bylo samozřejmě snahou provést jasnou specifikaci předmětu a její co nejkonkrétnější popis. Nicméně vzhledem k velikosti sbírky nebylo možné provést specifikaci vždy důkladně. Proto ve výjimečných případech (zejména u ne zcela dobře čitelných pramenů) se stalo, že v soupisu následovala informace o počtu uložených složek (*folders*) a dokumentů, nikoliv o jejich povaze.

U časopisů a jiných periodik nebylo možné vždy označit postupné ročníky a čísla (z důvodu jejich obrovského množství a faktu, že v boxech se nenacházely chronologicky řazené). To bude předmětem dalšího, velmi dlouhodobého, zpracovatelského úkolu.

K celkovému soupisu archivní sbírky se vycházelo ze seznamů pořízených zakladatelem ACASA, prof. Hrubanem. Tyto seznamy byly upraveny vedoucí paní June Pachuta Faris (main Bibliographer for Slavic, East European and Eurasian Studies) do elektronické podoby a pod názvem Inventář/ soupis (*Inventory holdings*) a jsou spravovány ACASA. Jde v podstatě o soupis obsahu sbírky podle kategorií:

- číselné označení boxu
- jeho složek
- stručný popis obsahu
- případně podrobnější popis předmětu
- datace
- umístění.

V listopadu 2008 byla uveřejněna první část seznamu sbírky Inventory I. o rozsahu 87 stran textu (vepsané do vytvořené tabulky). V době zahájení projektu v létě 2010 byl seznam rozšířený na 190 stran. V době jeho ukončení, kdy byly ukončen soupis celé sbírky, dosahoval soupis zhruba 330 stran.

Stručný obsah sbírky

Celá sbírka ACASA, jak již bylo uvedeno, obsahuje několik tisíc knih, brožur, časopisů, výroční publikace, ročenky a osobní doklady Čechů a Slováků, kteří žili mimo Československo po určitou část svého života.

V tuto chvíli byl dokončen úplný soupis sbírky, který je již vyvěšen na webových stránkách univerzity. Následovat bude katalogizace a archivní deskripce.

Všechny materiály ACASA jsou umístěny v Regenstein knihovně chicagské univerzity. Po otevření nové moderní Mansueto knihovny v letošním roce (2011) bude celá sbírka ACASA převedena do zmíněných klimaticky řízených depozitářů.

Doplňující referenční publikace, které mohou usnadnit práci s materiály ve sbírkách zahraničních archivů:

- Jeřábek, Esther. *Czechs and Slovaks in North America: A Bibliography*. New York, 1976.
- Šeflová, Ludmila. *Knihy českých a slovenských autorů vydané v zahraničí v letech 1948-1978 (Exil): Bibliografie = Books by Czech and Slovak Authors Published Out of Czechoslovakia (in Exile), 1948-1978 : Bibliography*. Brno, 1993.
- Broukalová, Zdeňka and Olga Malá. *Česká kniha v cizině 1939-1965 [The Czech ~ Book Abroad, 1939-1965]* Praha, 1968.
- Štědrý, František. *Zahraniční krajské noviny, časopisy a kalendáře do roku 1938 [Regional Newspapers, Journals and Calendars Published Abroad]*. Praha, 1958.
- Duben, Vojtěch Nevěl. *Czech and Slovak Periodicals Outside of Czechoslovakia*. New York, 1968

Inventory I

Speciální kolekce Research Center ACASA se skládá z archivních materiálů a dokumentů prominentních osob a významných osobností místních, národních a mezinárodních organizací a společností, mezi které jsou zahrnuty:

- doklady žurnalisty, editora a vydavatele Josefa Martínka (1889-1980),
- diáře a články vydavatele Rudolfa Kopeckého (1893-1981), zakladatele třetí nejvyšší zednářské lóže v Československu,
- archiv doktora Karla Perglera (1882-1954), právníka a šéfredaktora novin Spravedlnost (1905-1940, Chicago) a ředitele Slovanské tiskové kanceláře v New-Yorku (1917), a prvního diplomatického zástupce Československé republiky ve Spojených státech (1918),
- archivní materiály (knihy, korespondence a další) Marie Provazníkové (1890-1991), představitelky československého ženského sokolského hnutí a Sokola v exilu,

- dokumenty a memorabilia Jaroslava Zmrhala (1878-1950?), vrchního inspektora škol v Chicagu, místopředsedy České Národní rady americké, a prominentního člena české komunity baptistů v Americe,
- doklady Petra Zenkla (1884-1975), pražského primátora (1937-1939, 1945-1946) a prominentního politika, předsedy Rady svobodného Československa,
- korespondence Československé národní rady americké (*Czechoslovak National Council of America*),
- knihy a archivní materiály o československých legionářích, jejich činnosti a organizacích,
- personalia - informace o jednotlivci a společnosti, které obsahují biografie, korespondenci, výstřižky, separáty, fotografie, a další,
- písemné dokumenty vztahující se k mnoha různým sdružením a organizacím, jako například Benedictine Press, Bohemian-American Union, Bohemian Dome for the Aged, Catholic Central Union, Union of Catholic Women, Catholic Workmen, Czech National Alliance, Czech Artist Club, Czechoslovak Society of America, Czechoslovak Scouts in America a další,
- výročí publikace bratrské lóží, farností, politických, kulturních a uměleckých spolků,
- rukopisy různých autorů.

Tento soupis je organizován do 4 sekcí:

- a)** fond jednotlivců a organizací (*Archives of Individuals and Organizations*) – Josef Martínek, Petr Zenkl, Jaroslav Zmrhal, Rudolf Kopecký, Karel Prchal, Karel Pergeler, Marie Provazníková - box 1 až 131,
- b)** časopisy uvedené v publikaci Jeřábkové (*Periodical listed in Jerabeks Bibliography*) - box 132-494,
- c)** písemné dokumenty vztahující se k mnoha různým sdružením a organizacím – box 495-692,
- d)** abecední přehled osob, organizací a další kolekce - neuvedené v publikaci Jeřábkové (*Alphabetical list of Individuals, Organizations and other Dokument Collection – non Jeřábek*) – box 695-937

Inventory II

Oddíl II obsahuje knihovní sbírku. Je rovněž umístěn v Regenstein knihovně a obsah je řazen abecedně.

Soupis je rozdělen do dvou sekcí, které obsahují:

a)

- publikace jednotlivých českých a slovenských nakladatelství mimo Českou republiku a Slovensko, jako například 68 Publishers (Toronto), Index (Köln), CCC Books (Mnichov), Framar (Los Angeles), Archa (Wurmannsquick a Eggenfelden), Konfrontace (Curych), Dobrá kniha (Cambridge, Ontario), Křesťanská akademie (Řím) a další.
- sbírku 321 knih a brožur publikovaných během druhé světové války v Anglii, Izraeli a v Moskvě, které daroval ACASA novinář a knihkupec Zdeněk Mastník (1920-2008), komentátor BBC v Londýně.
- téměř kompletní ročník Almanach Amerikan (1878-1957, v sedmdesáti svazcích) a Hospodář (1891-1992), které obsahují historii prvních přistěhovalců a jejich sídel v celé Severní Americe.

b)

Knihy a periodika označeny dále číselně tak, jak byly přiděleny ve zmíněném bibliografickém seznamu Esther Jeřábkové, Češi a Slováci v Severní Americe: Bibliografie (New York, 1976). Odhaduje se, že ACASA má přibližně 45% z 7.600 titulů uvedených v bibliografii, včetně rozsáhlé sbírky více než 300 periodik (někdy úplných) publikovaných mimo Československo v letech 1800-1976.

T této sekci se nachází například:

- Memorial booklets in honor of President T. G. Masaryk, president of Czechoslovakia from its founding in 1918 until 1934, on the occasion of the 86th, 89th, 91st and 95th anniversary celebrations of his birth. [Jerabek no. 80-81]
- *Padesátileté Jubileum českého národního hřbitova v Chicagu Illinois ... [The 50 Year Jubilee of the Czech National Cemetery in Chicago]*. 1. 1. Jelínek, comp. Chicago, IL: Tisk. R. Mejdrich & Co., 1927. 319p. [Jerabek no. 1244]

- *Czechoslovak National Council of America*. Panorama: A Historical Review of Czechs and Slovaks in the United States of America. Cicero, IL: 1970. 328p. [Jerabek no. 1206]
- Čapek, Thomas. *The Čechs (Bohemians) in America: A Study of Their National, Cultural, Political, Social, Economic and Religious Life*. Boston and New York: Houghton Mifflin, 1920. 293p. [Jerabek no. 1186]
- *Čítanka pro české školy v Americe*. New York: Vydáno péčí Sboru Zástupců České Svob. Školy v New Yorku, 1914. díl III. [Jerabek no. 2174]
- a další

Závěrem:

Závěrem je možné konstatovat, že můj pracovní pobyt na University of Chicago, v archivu ACASA byl velice úspěšný. Vědecký pobyt přinesl velmi cenné výsledky pro českou i americkou stranu, což potvrdily závěrečné rozhovory vedoucí oddělením, svědčí o tom nejen řada děkovných e-mailů od členů akademické obce, ale i uveřejnění mého vědeckého profilu v univerzitním časopise (CEERES Newsletter, Fall 2010, Vol. 6, Issue 1), části nové tváře v Chicagu (s.12). Archiv ACASA má v současné době zpracovaný kompletní soupis sbírky. Dosavadní stav zpracování archivní sbírky sice není konečný, avšak byl učiněn první a nejdůležitější krok – soupis a částečné uspořádání sbírky, plus popis nejstarších a historicky nejvzácnějších dokumentů. Ty mapují nejen českou minoritu v Chicagu, ale obsahují významné cenné informace o dějinách českých krajanů a historii českého přistěhovalectví do USA

Celý soupis sbírky je uveřejněn na webových stránkách **The University of Chicago Library**:
<http://guides.lib.uchicago.edu/content.php?pid=72319&sid=535430>

- podsložka Slavic, East European & Eurasian Studies Collections at the University of Chicago Library
- podsložka Special Collections
- složka **Archives of Czechs and Slovaks Abroad (ACASA)**.

Předložený projekt byl založen na odborné práci v Archivu Čechů a Slováků v zahraničí, na Univerzitě Chicago, Illinois, USA. Prameny obsažené v ACASA nabízí unikátní příležitost získat přístup k novým, dosud neuveřejněným informacím o česko amerických vztazích od poloviny 19. století až do současnosti.

VÝTAH ZAJÍMAVÝCH ZDROJŮ Z FONDU ACASA
(INVENTOTY I):

I.) fond jednotlivců a organizací (*Archives of Individuals and Organizations*) – Josef Martínek, Petr Zenkl, Jaroslav Zmrhal, Rudolf Kopecký, Karel Prchal, Karel Pergeler, Marie Provazníková - box 1 až 131,

- Box 15 – **Josef Martínek** - American Passports of Josef Martínek, 1917/18, 1946, Letters by Joseph Tvrzický-Kramer, 1915-1919 [3 letters, handwritten, 3p.] Letters by members of the Socialist Party of America, 1914-1924 [9 letters, typescripts, 11p.] Letters by František Mička to Ministry of Foreign Affairs, 1922-1924 [2 letters, typescript, 7p.; 1 letter handwritten, 4p.], etc.
Correspondence, 1915-1922: Various letters by TGM, Jan Masaryk, Ant. Svoboda, C. Pergler, V. Benes, T. Novotný and others [110p.], with signatures!
- Box 109 – **Jaroslav Zmrhal** - notes, correspondence, memoranda, brochures, —The Solemn Declaration of the Czechoslovak People to the Republic of the United States of America and Its Great President, Woodrow Wilson, 1914-1919
- Box 119 – **Karel Pergeler** - Photographs of Karel Pergler, his wife, and friends, 1904-1944; postcards; membership cards; legitimace člena Národního shromáždění III. V. O.; speech drafts; photograph of a crowd in front of the Sokol Havlíček-Tyrš building in Chicago [1941/42?]; diary draft , Correspondence, 1932-1939, Clippings, 1939-1940
- Box 121 - Družina Československých Legionářů v Chicagu =American Czechoslovak Legion of Chicago 1920s-1940s - Ledger books, financial records, checkbooks, expense receipts - Membership lists - Correspondence - Scrapbooks of newspaper clippings pertaining to the Legion and its members - Military papers/i.d. booklet of soldiers in the Czech Army (Československé vojsko. Matriční knížka mužstva), including discharge papers: Martin Limburský (1918-1919) and Václav Kleinhampl (1918)
- Box 126 – **Marie Provazníková** - Letters and telegrams, 1955-1987 , Letter to Drda, 1987, Correspondence with Václav Chochol, 1985-1986, Letters —bývalé Studentky (1981-1985), Correspondence with Dagmar Fiala, 1983-1986, Mikuláš Ferjenčík,

II.) časopisy uvedené v publikaci Jeřábkové (*Periodical listed in Jerabeks Bibliography*) - box 132-494,

- Americké dělnické listy (Cleveland), Americké listy (New York; Perth Amboy, NJ), Amerikán (Chicago), Amerikán národní kalendář (Chicago), Agrární politika (New York), Borec americký (Chicago), Pravda (Chicago), Sion (Pittsburgh), Bratrský věstník/Fraternal Herald (Omaha, NE & Cedar Rapids, IA), Domácnost (Milwaukee and Chicago), Duch času (Chicago), Čechoslovák v zahraničí = The Czechoslovak Abroad, Weekly (London), Český odd fellow (Chicago), Dělnické listy (New York & Cleveland), Dělník: kalendář (New York & Chicago), Dennice novověku (Cleveland), Horkého národní kalendář (New York), Duch času (Chicago), Dělnické listy (New York and Cleveland), Hlasatel (Chicago), Hospodář (Omaha), Křesťanské listy (Clarkson, NE; Cedar Rapids, IA; Pittsburgh), Kommenský (New York), Květy americké (Omaha), Lidové rozhledy (Chicago), Národ (Chicago), Národní demokrat (Chicago), Národní kalendář (New York), Národní politika (Chicago), Našinec (Texas), Pokrok (Chicago), Nedělní svornost (Chicago), Orgán československé jednoty (Chicago & Berwyn), Orgán ČSBP jednoty (Cleveland & New York), Nový domov = The New Homeland (Toronto), Nový svět (Cleveland), Osadník (Chicago), Posel Česká Katolická Jednota = Czech Catholic Union (Cleveland & Chicago), Pravda (Chicago), Poděbradka (Long Island, NY & Chicago), Praha (New York), Psyché (Chicago), Ročenka Amerických dělnických listů (Cleveland), Rozhlas (New York), Sesterská jednota: Úřední organ České Sesterské Podporující Jednoty = Sisters

III.) písemné dokumenty vztahující se k mnoha různým sdružením a organizacím – box 495-692,

- Box 495 - Articles on Czechs and by Czechs. Includes (among many other items), issues of *Český svět* (Praha) that include pictures of: "Vítání Sparty v Chicago" [includes Mayor Anton Čermak et al.] "Mužstvo Sparty, nesoucí ohromnou Hvězdnatou vlajku"; Ústřední výbor Československého Národního Sdružení v Americe, sídlem v Chicagu; Výbor ústředny Československého Národního Sdružení v Americe, sídlem v Chicagu, pro uspořádání výpravy do Československa 1921; Also includes: *Hlasy katolického spolku tiskového* (Praha), no. 10, 1870 [Odchod českého kněze do Ameriky] 40p.
- Box 510 - Chicago Committee on Captive Nations Week. [Initiated by a proclamation of President Eisenhower and a Joint Congressional Resolution (Public Law N. 86-90), July 17-23, 1959 was declared Captive Nations Week] - Includes press releases, articles related to the Committee and 3 photographs: Ligita Zirins and Ellerton A. Lodge (Chicago Banker); Illinois Governor William G. Stratton with John Duzansky (Vice Chairman) and Mrs. Stillwell J. Conner (Executive Secretary); Henry Regnery (publisher and Chairman).
- Box 520 – Charta 77 Foundation (Stockholm)- Informace o Charte 77 (Vienna) [1987-1989]; Dokument Charty 77 [loose, numbered & dated documents, 1987-1989]; Correspondence of Ivan Medek about The Charta 77 Foundation; Correspondence of the Czechoslovak National Council of America [Československá Národní rada

- Box 522 - Československý poradní sbor v Západní Evropě (Munich) - Press releases, resolutions, reports, letters issued by the Secretariat.
- Box 545 – Radio Free Europe publications/documents: Czechoslovak News Diary 1952-; National Committee for a Free Europe (various documents, 1950s); RFE: European Section: East European transmitters (1940s)4. RFE. Research and Analysis. Czechoslovak Unit (1970s); RFE. Rozhovory z druhé strany (1970s) [typescript]; Free Europe Press. Czechoslovak Section [various reports from the 1950s, including "The Communist Party of Czechoslovakia by P. Korbel"]; etc.
- etc.

IV.) abecední přehled osob, organizací a další kolekce - neuvedené v publikaci Jeřábkové (*Alphabetical list of Individuals, Organizations and other Dokument Collection – non Jeřábek*) – box 695-937

- Box 704 – **Beran, Josef** (cardinal) - Josef Beran (1888-1969) was a Czech Cardinal of the Roman Catholic Church. He served as Archbishop of Prague from 1946 until his death, and was elevated to the cardinalate in 1965.
- Box 704 – **Beran, Rudolf** - Beran, Rudolf (1887-1954) was a Czechoslovakian politician who served as prime minister of the country.
- Box 710 - **Brada, Jiří** (Georg), Dr. - Jiří Brada (1923-1994) was active in a number of anti-communists groups.
- Box 710 - **Breuer, Karel, H.** Dr. - Breuer was publisher of Svornost, writer and medical doctor.

- Box 710 - **Brodenova, Lída** - Brodenova (1902-1990) was a champion of Czech opera in America .
- Box 735 – **Čejka, Viktor**; Cejnar, Alex - Čejka was publisher of periodical Věstník. Cejnar's pseudonym was Arden, or Jablonský.
- Box 735 – **Cekota, Anthony** - Cekota was senior officer of the Bata Footwear division of Bata Industries Limited in Batawa, Ontario.
- Box 735 – **Čelovský, Boris** (Bořivoj) - Čelovský was aCzech-Canadian historian, member of the post-1948 Czechoslovak political exile and former political adviser.
- Box 735 – **Černý, Josef**, JUDr. - Černý was President of the Czechoslovak Agrarian Party in exile and Prime Minister of Czechoslovakia.
- Box 755 - **Hlavatý, Václav** - V. Hlavaty (1894-1969) was a noted Czech-American mathematician, who wrote on the theory of relativity and corresponded extensively with Albert Einstein on the subject.
- Box 757 - **Horký, Karel** - Czech writer Karel Horký (1879-1965); known as a well skilled feuilletonist and good polemist. During the years before first world war he was strongly influenced by realism, which was reflected in his journalist and literary work. In Czech culture context is possible to consider him to be strong individuality, unforgiving polemist and enthusiasistic journalist.
- Box 761 - **Hruban, Zdeněk** - Hruban Zdenek -professor of pathology at the University of Chicago. Founder of the Archives of the Czechs and Slovaks Abroad (ACASA).
- Box 781 - **Ladimír Klácel** - František Matouš (Ladmir) Klácel (1808-1882), friar at the Augustinian Monastery in Brno. He served as mentor and teacher of the monk Gregor Mendel, founder of the science of genetics. Klácel emigrated to America, where he pursued a career as a utopian freethinker and Czech-American journalist.
- Box 795 - **Masaryk Club** (University of Chicago): Papers, 1947-1958 - Correspondence, newspaper clippings, 1958 Constitution, material on the 10th - Anniversary of the club; photographs of Dr. F. Schwarzenberg, Dean R. M. Strozier (guests of honor), Professor Joseph James Ceithaml (guest speaker); documents on other sponsored events & activities.

- Box 797 -**Sviták, Ivan**. *Konec Jana Masaryka* (deset otázek). Perth Amboy, NJ: Americký List, 1988. 10p. [offprint] - Transcript of a conversation between Eduard Strouhal (BBC editor in London) with Prof. Ivan Sviták on the occasion of the 40th anniversary of the death of Jan Masaryk.



Stanovy a zákony Česko-slovenských spolků v Americe
Constitution and by-laws of the Czech-Slovak Society of America
 (viz. Inventoty I.)



Výroční památníky
Anniversary publications (viz. Inventoty I.)



Čítanky pro české školy v Americe (viz. Inventoty II.)